



**VOGTSBURG**  
IM KAISERSTUHL

*Nachrichtenblatt*

**Vogtsburger Weinhöhen –  
Hochgenuss im Kaiserstuhl  
04. Mai bis 01. Juni 2025 |  
Sonntags, 11 – 17 Uhr**

Am 1. Juni haben Sie die einmalige Gelegenheit, die Weinhöhen ein letztes Mal zu erleben. Besuchen Sie bei einem Spaziergang oder einer Radtour die traumhaften Aussichtspunkte. Lassen Sie sich dabei von der Schönheit der Landschaft und der Vielfalt erlesener Weine verzaubern und genießen Sie nicht nur den Wein, sondern auch das atemberaubende Panorama.

Wir freuen uns, Sie ein letztes Mal auf den Vogtsburger Weinhöhen begrüßen zu dürfen.

50 JAHRE 1975-2025  
**VOGTSBURG**  
IM KAISERSTUHL  
*verbunden*

**VOGTSBURGER  
WEINHÖHEN**

**04.05. – 01.06.2025  
SONNTAGS, 11 – 17 UHR\***

\*AUSSER BEI SCHLECHTER WITTERUNG

**SCHELINGER KREUZ  
MONDHALDE OBERROTWEIL  
SCHNECKENBERG ACHKARREN**

**HOCHGENUSS  
IM KAISERSTUHL**

INFOS UNTER  
VOGTSBURG.DE

ACHKARREN • BICKENSOHL • BISCHOFFINGEN • BURKHEIM  
OBERBERGEN • OBERROTWEIL • SCHELINGEN

## AMTLICHER TEIL



## Weinbaumuseum Vogtsburg-Achkarren informiert



Zu unserer nächsten Kultursommer-Veranstaltung laden wir Sie herzlich zu unserem Event „Weinverkostung der Vogtsburger Weine“ **am Donnerstag, 5. Juni 2025, von 17:30 bis 21:30 Uhr** ein. Es wird köstlich, so viel können wir Ihnen versprechen.

Wir konnten zu diesem Event die Sommelière Frau Corinna Sauerburger gewinnen. Wer sie nicht kennt, hat jetzt die Möglichkeit, mit ihr zusammen den Wein aus einem anderen Blickwinkel zu genießen.

Kurz zu ihr: Frau Sauerburger ist seit 2004 staatlich geprüfte Sommelière und seit 2017 zusätzlich Weinakademikerin, dies ist eine der höchstmöglichen Abschlüsse für internationalen Wein und Spirituosen. Seit Kurzem ist sie Teil des Teams beim renommierten Weingut Dr. Heger. Zudem unterrichtet sie Weininteressierte aller Art, unter anderem bei der VHS Freiburg in Sachen Wein. All dies führte dazu, dass sie ohne ihr weiteres Zutun in anerkannte Jurys diverser nationaler und internationaler Weinverkostungen aufgenommen wurde, was ihren Weinhorizont stetig erweitert.

Erschmecken Sie mit der Sommelière Frau Corinna Sauerburger die Vielfalt der Vogtsburger Weine und verkosten Sie aktuelle Jahrgänge sowie wunderbar Gereiftes.

Kosten 10 € pro Person inkl. Glas. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

## Einladung

### zur öffentlichen Gemeinderatssitzung

Am **Dienstag, 03. Juni 2025, 19.00 Uhr**, findet im **Sitzungssaal des Rathauses in Vogtsburg-Oberrotweil** eine öffentliche Gemeinderatssitzung mit folgender

**Tagesordnung** statt:

1. Bekanntgabe der Beschlüsse aus nichtöffentlicher Sitzung des Gemeinderates vom 06.05.2025 sowie des Technischen Ausschusses vom 06.05.2025 und 03.06.2025
2. Auftragsvergabe für den Umbau der Straßenbeleuchtung von Überspann- auf Mastleuchten in Vogtsburg-Oberrotweil
3. Vergabe der Heizungs-, Lüftungs-, Sanitär- und Elektroarbeiten für die Sport- und Freizeitanlage des SV Burkheim
4. Annahme von Spenden
5. Verschiedenes
6. Frageviertelstunde

Die Einwohner der Stadt Vogtsburg sind hierzu freundlich eingeladen.

Bohn  
Bürgermeister

## Wir bitten um Beachtung

Änderung des Redaktionsschlusses wegen Fronleichnam



Für das **Nachrichtenblatt der 25. Woche** ist der Annahmeschluss auf dem Rathaus bereits am **Montag, 16.06.2025**.

## STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL



Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (6.200 Einwohner mit 7 Stadtteilen) sucht zum **01.11.2025** eine/einen

### Mitarbeiter/in für das Sekretariat (m/w/d)

in den Ortsverwaltungen Bickensohl, Bischoffingen und Schelingen.

#### Ihre wichtigsten Aufgaben:

- Unterstützung der Ortsvorsteher und Ortsvorsteherinnen bei allen in der Ortsverwaltung anfallenden Aufgaben
- Teilnahme und Protokollführung bei Sitzungen des Ortschaftsrates

#### Wir bieten Ihnen:

- Eine unbefristete Stelle im Umfang von 12,82 % in der Ortsverwaltung Bickensohl und
- Eine unbefristete Stelle im Umfang von 20,51 % in der Ortsverwaltung Bischoffingen
- Eine unbefristete Stelle im Umfang von 10,26 % in der Ortsverwaltung Schelingen
- **Die Stellen sind getrennt nach Ortsteil, jedoch auch gemeinsam durch eine Person besetzbar**
- Tarifgerechte Bezahlung sowie die sonstigen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)
- **Einarbeitung durch die aktuelle Stelleninhaberin**

#### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, senden Sie diese bitte bis 22.06.2025 an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl  
- Personalstelle -  
Bahnhofstraße 20  
79235 Vogtsburg-Oberrotweil

oder per Mail an [personalstelle@vogtsburg.de](mailto:personalstelle@vogtsburg.de)



Für Auskünfte bei inhaltlichen Fragen stehen Ihnen die Ortsvorsteher Herr Müller (07662 296) und Frau Lenhardt (07662 219) und Herr Probst (07662 251) und bei arbeitsrechtlichen Fragen Herr David Korte (07662 812 -22) gerne zur Verfügung.

[www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de)

## KUNST.MARKT.GENUSS. – Markt der schönen Dinge

### mit Regionalmarkt zum Stadtjubiläum

Liebe Bürgerinnen und Bürger von Burkheim, wir blicken zurück auf ein tolles Marktweekende und möchten Ihnen für Ihr Verständnis und Ihre Geduld während des diesjährigen KUNST.MARKT.GENUSS. mit Regionalmarkt zum Stadtjubiläum recht herzlich danken. Der Dank gilt insbesondere den Anwohnern der Mittel- und Oberstadt. Nur durch Ihre Mithilfe und Ihre Unterstützung konnte der Markt in diesem Rahmen reibungslos durchgeführt werden.

Vielen Dank!

Ihre Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

**STADT VOGTSBURG  
IM KAISERSTUHL**



Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (ca. 6.200 Einwohner mit 7 Stadtteilen) sucht **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n Kolleg/in für das

**Rechnungsamt (m/w/d)  
in Teilzeit**

**Die Stelle umfasst schwerpunktmäßig folgende Tätigkeiten:**

- Erfassen von Einnahmebelegen und Dauerauszahlungen
- Erfassen von investiven Auszahlungen mit Pflege der Haushaltsüberwachungslisten
- Nebenkostenabrechnungen für Kommunale Gebäude
- Verwaltung von Wohnungseigentümergeinschaften
- Erstellen von Schlussverwendungsnachweisen bei Zuschüssen
- Mitwirkung bei der Haushaltsplanung/Jahresabschluss

**Wir wünschen uns von Ihnen:**

- Abgeschlossene Berufsausbildung zum Verwaltungsfachangestellten oder einer vergleichbaren Qualifikation mit Erfahrung im Bereich Finanzen
- Erfahrung im kommunalen Haushalts- und Rechnungswesen
- Engagement und eigenverantwortliches Arbeiten
- Sicherer Umgang mit Microsoft und evtl. SAP

**Wir bieten Ihnen:**

- eine unbefristete Stelle im Umfang von 50 %.
- tarifgerechte Bezahlung sowie die sonstigen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)
- umfassende Einarbeitung
- Individuell auf Sie abgestimmte Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung **bis zum 13.07.2025** an:  
Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl  
Personalstelle  
Bahnhofstraße 20  
79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
oder per Mail an [personalstelle@vogtsburg.de](mailto:personalstelle@vogtsburg.de)



Für Auskünfte stehen Ihnen bei inhaltlichen Fragen Herr Berwing (07662/812-40) und bei arbeitsrechtlichen Fragen Herr Korte (07662/812-22) gerne zur Verfügung.

[www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de)

**Beschwerden Müllabholung**

Firma Remondis, Region Süd Tel: 0761/51509-0  
Frau Sophia Schwarz Mail: [nl.freiburg@remondis.de](mailto:nl.freiburg@remondis.de)

**Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald**

Gelbe Tonne Tel: 0761/51509-95  
Mail: [lkbh@remondis.de](mailto:lkbh@remondis.de)

Restmüll, Biomüll, Tel: 0761/2187-9707

Papiertonne, Sperrmüll Mail: [slb@lkbh.de](mailto:slb@lkbh.de)

**Für die Abholung gelten die folgenden Turnusregeln:**

Restmüll, Biomüll Alles 2 Wochen immer donnerstags, in den Sommermonaten Juli bis September wird der Biomüll wöchentlich geleert.

Papiertonne Alle 4 Wochen immer mittwochs

Gelbe Tonne Alle 3 Wochen immer donnerstags

Liegt in der jeweiligen Woche ein Feiertag wird der Tag der Abholung um einen Tag verschoben.

**Bearbeitungsstatus Ihres Führerscheinantrags**

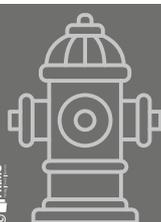
Aufgrund des erhöhten Antragsaufkommens beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, Fachbereich Fahrerlaubnisse, kann es zu einer längeren Wartezeit bei der Bearbeitung der Führerscheinanträge jeglicher Art kommen. Da die Stadtverwaltung Ihre Anträge lediglich an den Fachbereich Fahrerlaubnisse weiterleitet, können wir Ihnen keine Auskünfte über den aktuellen Bearbeitungsstand Ihres Antrages geben.

Beim Fachbereich Fahrerlaubnisse wurde eine Service-Hotline unter der Rufnummer 0761/2187-6444 eingerichtet. Hier können Sie gerne Ihre Anliegen und Fragen vorbringen.

Die Hotline ist zu den folgenden Zeiten erreichbar:  
Montags von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr sowie von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr, mittwochs von 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr sowie von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr, freitags von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr.

Wir bitten Sie daher, jegliche Fragen zu Ihrem Antrag und dem Bearbeitungsstand direkt bei der zuständigen Behörde unter der oben aufgeführten Telefonnummer zu stellen, da wir Ihnen in diesen Angelegenheiten leider nicht weiterhelfen können.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe und Ihr Verständnis.  
Ihr Einwohnermeldeamtswesen



**HYDRANTEN IMMER  
FREIHALTEN!**

**HELFEN SIE MIT UND HALTEN  
SIE HYDRANTEN IMMER FREI!**

Damit Hydranten im Ernstfall schnell gefunden werden können, ist es wichtig, dass die Hydrantenschilder immer gut sichtbar sind.

Schneiden Sie deshalb bitte Bewuchs ab und schaufeln Sie im Winter keinen Schnee darüber.

Außerdem sollten Sie beim Parken darauf achten, dass Sie mit Ihrem Fahrzeug nicht über einem Unterflurhydranten parken.

## Änderung ab dem 01.05.2025 bei der Beantragung von Personalausweisen und Reisepässen

Im Rahmen der Entbürokratisierung und Digitalisierung im Pass- und Ausweiswesen hat der Gesetzgeber entschieden, dass **ab Mai 2025** nur noch **digitale Lichtbilder** für die Beantragung von Ausweisdokumenten genutzt werden.

Hierfür erhält das Einwohnermeldeamt eine sogenannte Selbstbedienungsstation von der Bundesdruckerei, um die Fotos digital anzufertigen. Ein Lieferdatum wurde uns jedoch noch nicht bestätigt. Alternativ können Sie bei einem lizenzierten Fotografen, oder einem von der Bundesdruckerei anerkannten Drogeriemarkt, ein entsprechendes Foto anfertigen lassen und uns den dort erhaltenen QR-Code vorlegen. Über den QR-Code wird das digitale Lichtbild dann in das Antragssystem eingespielt.

**Aktuell wartet die Stadt Vogtsburg noch auf die Auslieferung der Selbstbedienungsstation.** Aus diesem Grund können **im Moment keine digitalen Lichtbilder im Einwohnermeldeamt angefertigt werden.** Bei der Beantragung eines neuen Dokumentes müssen die digitalen Lichtbilder durch einen lizenzierten Fotografen oder einem von der Bundesdruckerei anerkannten Drogeriemarkt vorab erstellt werden. **Für Kinder, welche das 6. Lebensjahr noch nicht erreicht haben, wird eine Übergangsfrist vorerst bis zum 31.07.2025 eingerichtet. Diese Frist ermöglicht uns Biometrische Passfotos wie gewohnt in gedruckter Form zu akzeptieren.**

Preisübersicht Dokumente	Personalausweis	Reisepass
Kosten für über 24-jährige (10 Jahre gültig)	37,00 EUR	70,00 EUR
Kosten für unter 24-jährige (6 Jahre gültig)	22,80 EUR	37,50 EUR
Erstellung digitales Foto im Einwohnermeldeamt (aktuell noch nicht möglich)	6,00 EUR	6,00 EUR
Expresszuschlag (abholbereit in 3-4 Werktagen)	--	32,00 EUR
vorläufiges Dokument	10,00 EUR	26,00 EUR

Die Lieferzeit beträgt aktuell beim Personalausweis etwa 2-3 Wochen, beim Reisepass etwa 4-5 Wochen. Für weitere Auskünfte steht Ihnen das Einwohnermeldeamt, Zimmer 0.01 Frau Müller, 07662/812-29, mueller@vogtsburg.de oder Frau Hufenus, 07662/812-28, hufenus@vogtsburg.de gerne zur Verfügung.

Die aktuellen Einreisebestimmungen in die jeweiligen Länder können Sie im Internet unter [www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de) unter der Rubrik „Reise & Sicherheit“ abfragen.

### Hinweis:

Bei Führerscheinanträgen wird weiterhin ein aktuelles, biometrisches Passfoto in Papierform benötigt.

## VERKEHRSBESCHRÄNKUNGEN IN VOGTSBURG

WO	WANN	WAS
<b>Achkarren</b>		
Am Krebsbach im Bereich Nr. 13	Voraussichtlich bis zum 30.05.2025 ( <b>max. 5 Tage</b> )	Halbseitige Sperrung und Vollsperrung des Gehwegs zum Anschließen einer Zähleranschlusssäule
Schloßbergstraße (K4927) und Breisacher Straße	Voraussichtlich bis zum 30.06.2025	Halbseitige Sperrung zur Durchführung von Kanalsanierungsarbeiten
<b>Bischoffingen</b>		
Talstraße im Bereich Nr. 21	Voraussichtlich bis zum 23.05.2025	Halbseitige Sperrung zur Abtrennung von einer Gasleitung
<b>Burkheim</b>		
Ecke Lazarus-von-Schwendi-Straße und Tullastraße im Bereich Nr. 2, Wirtschaftsweg abgehend vom Plonweg	Voraussichtlich bis zum 13.06.2025	Halbseitige Sperrung und Gehwegsperrung der Lazarus-von-Schwendi-Straße zur Erstellung eines Hausanschlusses und Vollsperrung des Wirtschaftsweges für die Errichtung eines Stahlmastes und des Umbaus der Freileitung
<b>Oberbergen</b>		
Adlergasse im Bereich Nr. 6	Voraussichtlich bis zum 18.07.2025	Vollsperrung für die Aufstellung eines Kranes und eines Gerüstes
Altvogtsburg im Bereich Nr. 4d und 4e	Voraussichtlich vom 10.06.2025 bis 20.06.2025	Vollsperrung der Straße Altvogtsburg anlässlich der Hausanschlussarbeiten
Kirchstraße im Bereich Nr. 2 (Höhe Kirche)	Voraussichtlich bis zum 01.07.2025	Vollsperrung des Gehweges für die Arbeiten an der Fassade im Bereich Haupteingang der katholischen Kirche
<b>Oberrotweil</b>		
Bachstraße im Bereich Nr. 41 und Hauptstraße im Bereich Nr. 68 und 77	Voraussichtlich bis zum 13.06.2025	Vollsperrung der Bachstraße, Vollsperrung des Gehwegs im Bereich der Hauptstraße 77 und Halbseitige Sperrung sowie Gehwegsperrung im Bereich der Hauptstraße Nr. 68 für den Glasfaserausbaue
Bachstraße	Voraussichtlich bis zum 08.08.2025	Vollsperrung der Bachstraße für den Glasfaserausbaue ( <b>Abschnittsweise für 2 Wochen</b> )
Im Ried und Kirchweg	Voraussichtlich bis zum 20.06.2025	Vollsperrung für den Glasfaserausbaue. Die Postfiliale ist in dieser Zeit nur zu Fuß erreichbar.
Bahnhofstraße im Bereich Nr. 22	Voraussichtlich bis zum 30.05.2025	Gehwegsperrung zur Öffnung eines Grabens zwecks Leitungsarbeiten
Hauptstraße im Bereich Nr. 46	Voraussichtlich bis zum 30.05.2025	Aufstellung eines Gerüstes
Straße „Niederrotweil“ und L115 in Niederrotweil	Voraussichtlich bis zum 11.07.2025	Halbseitige Sperrung der L115 und Vollsperrung der Straße „Niederrotweil“ für Tiefbauarbeiten für den Glasfaserausbaue

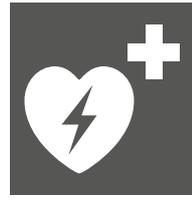
## Standorte Defibrillatoren

**Achkarrer Krone, überdachte Weinterrasse,**  
Schloßbergstraße 15,  
79235 Vogtsburg-Achkarren

**Bahnhof Achkarren, am Bahnsteig,**  
Am Bahnhof 6,  
79235 Vogtsburg-Achkarren

**Ortsverwaltung Bickensohl,**  
Achkarrer Straße 12, 79235 Vogtsburg-Bickensohl

**Altes Rathaus,**  
Talstraße 1, 79235 Vogtsburg-Bischoffingen



**Öffentliche WC-Anlage Burkheim, Mittelstadt,**  
79235 Vogtsburg-Burkheim

**Ortsverwaltung Oberbergen,**  
Kirchstraße 7, 79235 Vogtsburg-Oberbergen

**Raiffeisenbank Kaiserstuhl, im Außenbereich beim Eingang,**  
Bahnhofstraße 22, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

**Kaiserstuhl-Reisen/Postfiliale,**  
Hauptstraße 73, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

**Schwimmbad, im Außenbereich beim Haupteingang,**  
Hauptstraße 81, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil

**Ortsverwaltung Schelingen,**  
Steingasse 2, 79235 Vogtsburg-Schelingen

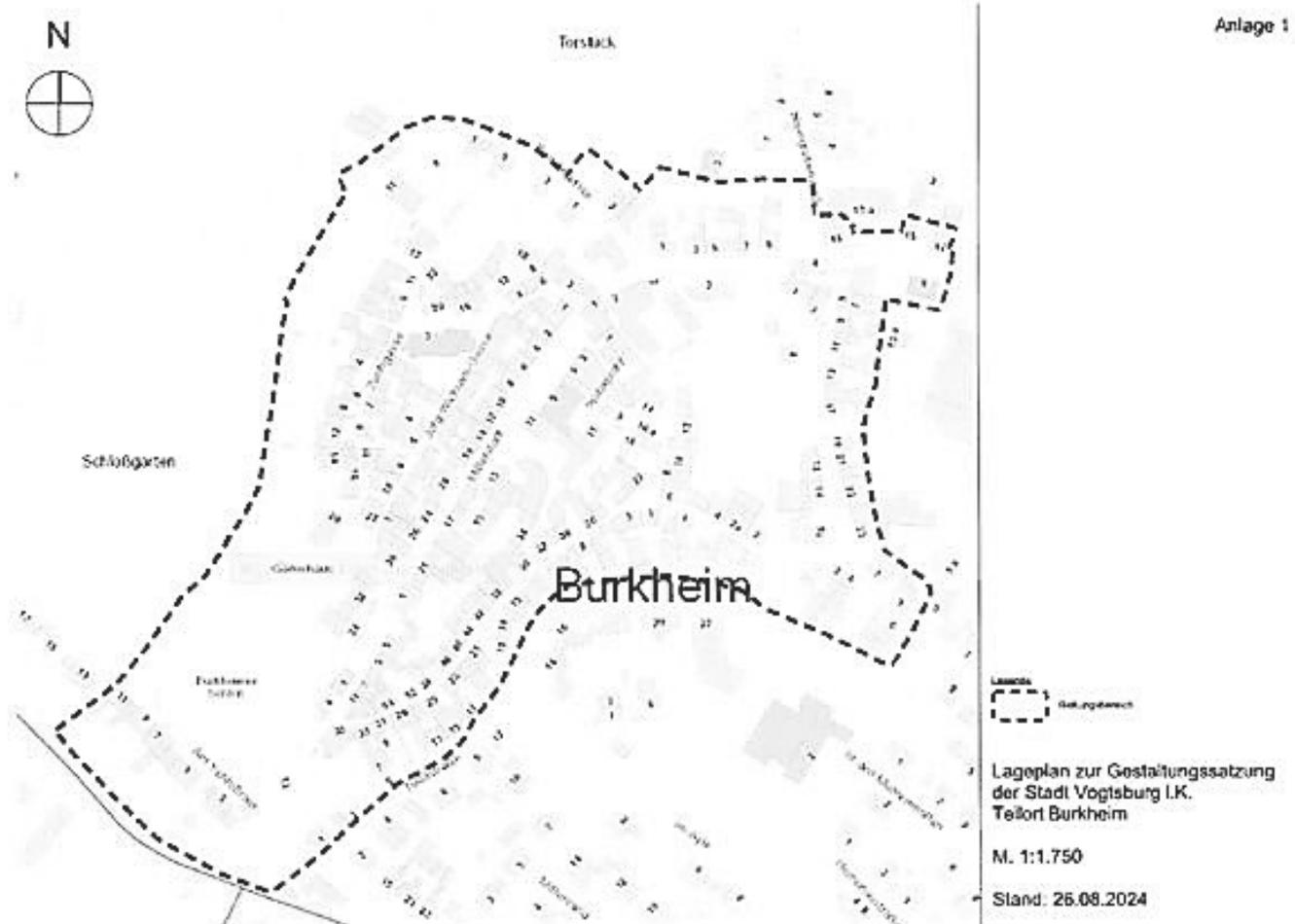
## Gestaltungsberatung bei privaten Umbau- und Sanierungsmaßnahmen

Die Stadtverwaltung bietet bei privaten Umbau- und Sanierungsmaßnahmen stadtweit eine kostenlose Beratung hinsichtlich gestalterischer Fragen (z.B. Fassadengestaltung, Dacheindeckung, Fenster, etc.) durch den für die Stadt Vogtsburg i. K. verantwortlichen Städteplaner an. Wir empfehlen dabei, das Beratungsangebot möglichst frühzeitig vor Bauantragstellung bzw. vor Umsetzung zu nutzen.

Falls Sie Interesse oder Fragen hierzu haben, können Sie sich mit Ihrem Anliegen per E-Mail an das Bauamt der Stadt Vogts-

burg im Kaiserstuhl, an Frau Federer unter [federer@vogtsburg.de](mailto:federer@vogtsburg.de) oder an Frau Weber unter [weber@vogtsburg.de](mailto:weber@vogtsburg.de) wenden.

Die Anwohnerinnen und Anwohner im Stadtkern Burkheim (siehe nachfolgende Karte) werden gebeten, bei bevorstehenden Umbau- und Sanierungsmaßnahmen oder Veränderungen an der Außenanlage die gültige Gestaltungssatzung ggfls. unter Inanspruchnahme des oben angeführten Beratungsangebotes durch den Städteplaner zu berücksichtigen. Die Gestaltungssatzung für den Stadtkern Burkheim ist über die Homepage der Stadt Vogtsburg i.K. ([www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de)) abrufbar.



# NOTRUF UND BEREITSCHAFTSDIENSTE



## Bürgermeisteramt Vogtsburg

Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
 Zentrale: 07662 812-0, Telefax 812-46  
 E-Mail: rathaus@vogtsburg.de

Öffnungszeiten:  
 Montag bis Freitag 08.00 bis 12.00 Uhr  
 Dienstag 14.00 bis 18.30 Uhr

**E-Mail-Adresse für Nachrichtenblatt-Texte:**  
 nachrichtenblatt@vogtsburg.de

Bürgermeister Bohn 812-24  
 Bürgermeister-Sekretariat, Frau Dägele 812-24

**Hauptamt**  
 Amtsleitung, Herr von Olnhausen 812-21  
 Sekretariat, Frau Berger 812-25  
 Stellv. Amtsleitung/Personalwesen, Herr Korte 812-22  
 Sozial- und Feuerwehrewesen, Rentenversicherung, Frau Immele 812-27  
 Pass-/Melde-/Standesamtswesen, Frau Hufenus 812-28  
 Frau Müller 812-29  
 Nachrichtenblatt/Fundbüro/Friedhofsverwaltung/  
 Standesamtswesen, Frau Kamenzin 812-26  
 Grundbucheinsichtsstelle/Ratschreiber, Herr Imbery 812-37  
 Schwimmbad 6147

**Rechnungsamt | rechnungsamt@vogtsburg.de**  
 Amtsleitung/Allg. Finanzangelegenheiten, Herr Berwing 812-40  
 Stellv. Amtsleitung/Wassergebühren, Herr Hödle 812-41  
 Miet-, Nebenkostenabrechnung/Sonstige Einnahmen, Frau Schweitzer 812-42  
 Steuerveranlagung, Frau Gut 812-47  
 Leitung Stadtkasse, Frau Wiedemann 812-45  
 Stadtkasse, Herr Wolf 812-44  
 Forstverwaltung/Revierförsterin, Frau Hempelmann 0162 2550711  
 (laura.hempelmann@lkbh.de)

**Baumt**  
 Amtsleitung, Frau Federer 812-34  
 Stellv. Amtsleitung, Frau Weber 812-32  
 Sachbearbeitung/Auskunftserteilung, Frau Johner 812-35  
 Sekretariat, Frau Hiß 812-30  
 Tiefbau/Straßenbeleuchtung, Herr Hohwieler 812-33  
 Klärwerk, Herr Aleksiev-Thoma 812-90  
 Servicebetrieb Vogtsburg 812-80

**Klimaschutz und Klimaanpassung**  
 Frau Steiert 812-36

**Touristik-Information Vogtsburg i. K.** 94011

**Gemeindevollzugsdienst** 07667 832-12

**Grünschnitt-Sammelstelle, Hinter der Mühle, Niederrotweil**  
 Öffnungszeiten: **Mittwoch von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**  
**Samstag von 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**  
 Bitte getrennte Anlieferung von Reisig u. Gras/Laub/Krautiges beachten. 4

### Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

**Achkarren, Telefon 285**  
 Dienstag: 15.30 Uhr bis 18.30 Uhr (Ortsvorsteher)  
 Donnerstag: 8.30 Uhr bis 11.30 Uhr (Sekretariat)  
 Freitag: 9.30 Uhr bis 12.30 Uhr

**Bickensohl, Telefon 296**  
 Dienstag, 14.00 bis 16.30 Uhr | Donnerstag, 08.00 bis 10.30 Uhr

**Bischoffingen, Telefon 219**  
 Dienstag, 08.30 bis 11.30 Uhr | Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

**Burkheim, Telefon 272**  
 Dienstag und Donnerstag, 9.00 bis 12.00 Uhr

**Oberbergen, Telefon 239**  
 Dienstag, 14:00 bis 18:00 Uhr | Freitag, 08.00 bis 11.00 Uhr

**Oberrotweil, Telefon 80130**  
 Dienstag: 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr / Mittwoch: 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr

**Schelingen, Telefon 251**  
 Montag, 14.00 bis 17.00 Uhr

## Bereitschaftsdienst

**Samstag, 31.05.2025:**  
 Sonnenberg-Apotheke Opfingen, Freiburger Str. 8,  
 79112 Freiburg, Tel.: 07664 - 15 52

**Sonntag, 01.06.2025:**  
 Rats-Apotheke Bötzingen, Hauptstr. 4,  
 79268 Bötzingen, Tel.: 07663 - 14 70

**Apothekennotdienst im Internet: [www.aponet.de](http://www.aponet.de) oder unter**  
 Tel.-Nr. **22 8 33** von jedem Handy, ohne Vorwahl

**Rufnummer für den Ärztlichen Bereitschaftsdienst**  
 (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): **116117**  
 (Anruf ist kostenlos)

**Tierärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende**  
 Den tierärztl. Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

**Zahnärztliche Notrufnummer** **01801-116116**

**DRK**  
 Rettungsdienst / Notfallrettung 112  
 Krankentransport 0761 / 1 92 22  
 Rettungshundestaffel Freiburg 0761 / 1 92 22

**Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen** 08000 116 016

**SVLFG Krisenhotline**  
 Die Hotline wird vom Kooperationspartner IVPNetworks betrieben und bietet Ihnen anonym und kompetent Unterstützung durch erfahrene Psychologinnen, Psychologen und psychiatrische Fachpflegekräfte:  
**24 Stunden am Tag, 7 Tage die Woche** **Tel.: 0561 785 – 10101**  
 Das Angebot geht über ein klassisches „Sorgentelefon“ hinaus. Die Mitarbeitenden der Hotline unterstützen Sie individuell in Ihrer Situation und helfen bei der Suche nach langfristigen Lösungen. Bei Bedarf erfolgt ein Weitervermittlung an passende Angebote der SVLFG oder an regionale Beratungsstellen.

**Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald**  
 An der alten Weberei 2, 79206 Breisach 0761 2187-2975  
 renete.breender@lkbh.de, [www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt](http://www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt)

**Sprechzeiten der Polizei**  
 Zu den üblichen Sprechzeiten ist PHK Ciesel unter Tel. **07667/9117-130** beim Polizeirevier Breisach für Sie erreichbar. Außerhalb der regulären Arbeitszeit ist das Polizeirevier Breisach unter **07667/91170** oder unter der **Notrufnummer 110** zu erreichen.

**Wasserversorgung: badenovaNETZE Kundenservice**  
 Mo - Fr jeweils von 08.00 – 18.00 Uhr: Tel. 0800 221 26 21  
 Leitstelle bei Störfällen: Tel. 0800 2 767 767

**Strom: Netze BW, Rheinhausen Störungsnummer:** 0800 3629477

**Erdgas: badenova AG & Co.KG, Störungshotline:** 0800 2767767  
 Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr;  
 Servicehotline: 0800 2838485  
 von Montag – Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr

**Dorfhelferin/Familienpflegerin Stationsgebiet Kaiserstuhl**  
 Frau Heike Weishaar, Tel. 07663/6083 464, Mobil: 0176/17612667  
 Email: heike.weishaar@familienwerk-soelden.de  
 Stationsgebiete: Breisach, Ihringen, Vogtsburg

**Kirchliche Sozialstation Kaiserstuhl-Tuniberg e. V.**  
 Pflege zu Hause, Hauswirtschaft, Essen auf Rädern in Breisach, Ihringen, Merdingen und Vogtsburg, Freiburger Straße 6,  
 Tel. 07667 90588-0 Fax -30 Pflegedienstleitung: C. Friese / I. Wagner  
 E-Mail: info@sozialstation-breisach.de, [www.sozialstation-breisach.de](http://www.sozialstation-breisach.de)

**Pflegedienst Von Mensch zu Mensch GmbH** Pflege zu Hause, Beratung und Hauswirtschaft in Vogtsburg, Breisach, Sasbach  
 Hauptstr. 28, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil Tel.: 07662 9495-85 Fax: -87  
 E-Mail: pflegedienst@von-mensch-zu-mensch.com  
[www.von-mensch-zu-mensch.com](http://www.von-mensch-zu-mensch.com)

**Hospizbewegung Breisgau-Hochschwarzwald e.V.**  
**-Hospizgruppe Breisach-**  
 Hospiztelefon Sterbebegleitung 0151 1554 89 55  
 Trauerbegleitung 0160 477 00 22

### IMPRESSUM

**Herausgeber:** Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl,  
 79235 Vogtsburg-Oberrotweil, Tel. 07662/8120  
**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** der Bürgermeister.  
**Für den Anzeigenteil/ Druck:** Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,  
 Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11;  
 Telefax: 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,  
 Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 12.00 Uhr • **Anzeigenschluss:**  
 Dienstag 12.00 Uhr in Vogtsburg, Mittwoch 15.00 Uhr in Stockach

## NICHTAMTLICHER TEIL



### EVANG. KIRCHENGEMEINDE VOGTSBURG

**Sonntag, 01.06.2025**

Bickensohl 10:00 Uhr Gottesdienst (Diakon Böcher) im Anschluss Kirchenkaffee

### KATH. PFARRGEMEINDEN VOGTSBURG

**Freitag, 30.05.2025**

St. Pantaleon 18:30 Uhr Vierte Wallfahrtsmesse

**Samstag, 31.05.2025**

Schelingen 18:30 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 01.06.2025**

Achkarren 10:00 Uhr Sonntagsmesse  
Oberrotweil 10:00 Uhr Sonntagsmesse  
18:30 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden in der Welt

**Mittwoch, 04.06.2025**

Oberrotweil 18:30 Uhr Rosenkranzgebet für den Frieden in der Welt

**Donnerstag, 05.06.2025**

Oberrotweil 9:00 Uhr Schulgottesdienst

**Freitag, 06.06.2025**

St. Pantaleon 18:30 Uhr Fünfte Wallfahrtsmesse

### NEUAPOSTOLISCHE KIRCHE

Gemeinde Bötzingen, Markgrafenstraße 8

Über den angefügten QR-Code können Sie unsere Gottesdienste entnehmen.



### SEELSORGEEINHEIT VOGTSBURG

**Jugendarbeit SE Vogtsburg**

**MiniEvent  
Natur-Challenge**



Wir bauen mit Naturmaterial und prüfen unsere Gebilde in verschiedenen Herausforderungen.

Wer? Kinder und Jugendliche ab 8 Jahren

Wann? Am 31. Mai 2025 (Samstag) um 15.00 Uhr

Wo? Wanderparkplatz Mondhalde in Oberbergen

Bitte bequeme, feste Schuhe und wetterfeste Kleidung anziehen. Außerdem ein Eimerchen für Material, ein Rucksack mit Vesper und Trinken und ein Sitzkissen für draußen mitbringen.

Das Leitungsteam Jugendarbeit

**Gott kann auch nicht alles**

**Der Austausch geht weiter!**

Am **Mittwoch, 04.06.2025, treffen wir uns von 18.30 Uhr – 20.00 Uhr im Pfarrhaus in Oberrotweil**, um uns auszutauschen über unsere Gedanken zu Leid, Unglück und dem Bösen in der Welt und der Frage, wie das zusammenpasst zu unserer Vorstellung von Gott als gut, allmächtig und (wenigstens ansatzweise) erkennbar.

Eingeladen sind alle interessierten Menschen – Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, wohl aber Neugier und die Bereitschaft, sich auf neue Gedanken einzulassen!

Wir freuen uns auf Sie!

*Lydia Galli und Andrea Ludwig*

### Kommunales Kino Breisach e.V.

**Unser Programm von Donnerstag, 29.05.2025 bis Mittwoch, 04.06.2025:**

5. Woche:

DER LEHRER, DER UNS DAS MEER VERSPRACH (FSK ab 12 J.)  
DO 20:15

Neu:

DER PINGUIN MEINES LEBENS (FSK ab 6 J.)  
FR, SA 20:15

2. Woche:

WAS MARIELLE WEISS (FSK ab 12 J.)  
SA 17:00

2. Woche:

MOON, DER PANDA (FSK ab 6 J.)  
Ab 9 Jahren empfohlen

SO 15:00

2. Woche:

MEIN WEG - 780 KM ZU MIR (FSK ab 12 J.)  
SO 19:00

Neu:

ICH WILL ALLES. HILDEGARD KNEF (FSK ab 12 J.)  
MI 20:15



### Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

**Heimische Artenvielfalt entdecken**

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um den Kaiserstuhl, den Tuniberg und die March und besuchen Sie die **Ausstellungen** im Naturzentrum Kaiserstuhl in Ihringen. Aktuell zeigen wie eine **Fotoausstellung** zu heimischen Schmetterlingen, ihren Raupen und deren Futterpflanzen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Öffnungszeiten:**

Montag + Donnerstag 10 - 12 Uhr, Samstag 15 - 17 Uhr  
auch an Feiertagen geöffnet

Den **Flyer** mit unserem abwechslungsreichen **Jahresprogramm** erhalten Sie in den örtlichen Tourist-Informationen, Rathäusern oder unter [www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de). Beachten Sie auch die **Familientouren**. Kinder bis 14 Jahre nehmen kostenfrei teil.

**Samstag, 31.5.2025, 8.15 - 12.30 Uhr**

**Vogelvielfalt erleben abseits der Hotspots**

Der Kaiserstuhl bietet mehr als nur Bienenfresser und Wiedehopf; achtsame Entdeckungstour zu weniger bekannten Arten

(7 km). P Bahlinger Eck, zw. Bahlingen und Schelingen auf dem Pass, Mitfahrgelegenheit ab Bf Bahlingen möglich, Ekkehard Mantel, Kosten 8 €, ÖPNV-Anschluss, bitte Fernglas mitbringen, **Anmeldung** unter 3me@posteo.de

**Samstag, 31.5.2025, 18 - 20 Uhr**  
**Orchideen im Abendlicht**

Wir genießen die Naturvielfalt und den Orchideenreichtum in abendlicher Ruhe im Liliental (3 km). Liliental zw. Ihringen und Wasenweiler, Brunnen vor Gasthaus Lilie, **Achtung:** Wasenweiler Hauptstraße ist gesperrt! Hannelore Heim, Kosten 7 €, ohne Anmeldung

**Sonntag, 1.6.2025, 16 - 17.30 Uhr**  
**Familientour: Naturvielfalt auf dem Vulkan**

Die Kaiserstühler Naturlotsin zeigt typische Tiere und Gesteine des Kaiserstuhls. Mit Modellen und Versuchen macht sie die Natur begreiflich (2 km). Blankenhornsberg bei Ihringen, P Staatsweingut, Helena Huber, Kosten 7 €, für Familien mit Kindern ab 5 Jahre, bitte Fernglas mitbringen, ohne Anmeldung

**Freitag, 6.6.2025, 17 - 20 Uhr**  
**Durchs Gottenheimer Ried**

Ökologischer Streifzug durch das besondere Feuchtgebiet mit Blick in die Vergangenheit und Zukunft des 10.000 Jahre alten Moores, das ein wichtiger CO2-Speicher ist (6 km). Gottenheim, P Bahnhof, Peter Lutz, Kosten 8 €, auch für Familien, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung

**Sonntag, 8.6.2025 9.30 - 12.30 Uhr**  
**Artenvielfalt, Vitiforst, Weinbau – geht das?**

Wir machen mit der Winzerfamilie einen Ausflug in einen besonderen Weinberg, in dem Naturschutz und Weinbau zusammen funktionieren (2,5 km). Bahlingen, Info-Säule am Rathaus, Familie Kiefer, Kosten 8 €, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung

**Kontakt + Information:**

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.  
Birgit Sütterlin  
Bachenstr. 42, 79241 Ihringen  
Tel: 07668 7108 80, Büro: Mo + Do 10-12 Uhr  
naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de  
www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

**JMS**  
**Jugendmusikschule Kaiserstuhl-Tuniberg**

**Kunterbunte Abendmusik**

**Dienstag, 3. Juni 2025, 19.30 Uhr**  
**in der Aula der Hugo-Höfler-Realschule Breisach**

Am Dienstag, 3. Juni 2025, 19.30 Uhr, werden Schülerinnen, Schüler und Lehrkräfte der Hugo-Höfler-Realschule Breisach und der Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg eine gemeinsame "Abendmusik" gestalten. Das Programm bietet Musik aus aller Welt, solistisch und im Ensemble, von der Klassik bis zum Pop. Das Konzert findet in der Aula der Realschule statt. Alle, die gerne Musik hören, sind herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

**Lesen macht das Leben bunt!**  
**kath. öffentliche Bücherei in Schelingen**

Wir freuen uns auf Euren/Ihren Besuch immer dienstags von 17 Uhr-19.30 Uhr im Pfarrsaal bei der Turnhalle (außer in den Schulferien)

Kostenlose Leihfrist:  
Bücher /CD 5 Wochen  
Tonies 3 Wochen

**Info/ Save the date**

In den Pfingstferien haben wir geschlossen. Letzter Ausleihtag ist am 03.06.2025. Am 24.06.2025 sind wir wieder da!!!

- nächstes Vorlesen für die Kleinen am 03.06.2025 um 16.30 Uhr
  - Open Air Buchvorstellung für Erwachsene am 29.07.2025
  - Neuheiten eingetroffen ... Krimi, Romane, New Adult, Kinder...
- für alle was dabei, kostenlos und nachhaltig !

Das Büchereiteam freut sich auf Ihren Besuch

**Gemeinde Ihringen**  
**79241 Ihringen**



Die Gemeinde Ihringen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n:

**Integrationskraft (M/W/D)**  
**in der Neunlindenschule**

mit einem Beschäftigungsumfang von 28 Wochenstunden - befristet

Nähere Informationen zu der Ausschreibung finden Sie unter [www.ihringen.de/jobs](http://www.ihringen.de/jobs) oder unter nebenstehendem QR-Code.



Bürgermeisteramt Ihringen, Bachenstr. 42, 79241 Ihringen, Tel.: 07668/7108-27

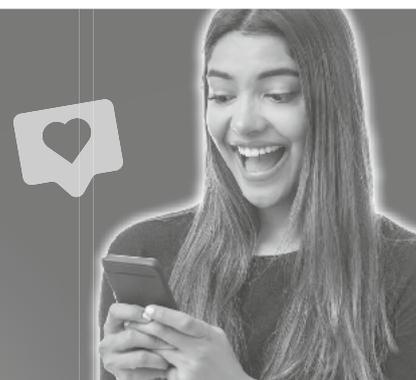
FOLLOW US ON

Instagram



**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

@PRIMO\_VERLAG\_STOCKACH



## VEREINSMITTEILUNGEN



**WIR SIND DIE RESERVE**  
VERBAND DER RESERVISTEN  
DER DEUTSCHEN BUNDESWEHR e.V.

### „Freiheits-Schorli III.“

Der Reservisten der Deutschen Bundeswehr,  
Reservistenkameradschaft Kaiserstuhl im VdRBw e.V. &  
Lachen helfen e.V.

**Am Freitag, 06.06.2025**

von 14:30 Uhr bis 19:30 Uhr

an der Winzergenossenschaft Oberbergen

Angeboten werden Grillwurst mit Brot, Landjäger mit Brot  
sowie diverse Getränke.

Der Erlös der Veranstaltung geht an Lachen helfen e.V.  
zur Unterstützung von kriegstraumatisierten Kindern.

Auf ihr Kommen freuen sich die Reservisten  
des VdRBw e.V. und Lachen helfen e.V.



## Senioren-Treff Bischoffingen

### Seniorenkaffee in Bischoffingen

Liebe Seniorinnen und Senioren!

Unser nächstes Treffen findet am **Dienstag, 03. Juni 2025, um 14.30 Uhr im Foyer der Festhalle** statt. Eingeladen sind alle Mitbürgerinnen und Mitbürger über 65 Jahre.

Wir freuen uns auf viele Besucherinnen und Besucher!

Euer Seniorenkaffeeteam



## Altenwerk Achkarren

**Liebes Altenwerk,**

am **Donnerstag, 05.06.2025**, ist unsere Halbtagsfahrt nach St. Blasien.

Abfahrt ist um 13 Uhr bei der Kirche.

Es sind auch noch Plätze frei, bei Interesse bitte bei Betty melden unter der Tel.Nr. 1082.

Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag.

Das Vorstandteam



## Altenwerk Oberbergen-Schelingen

**Liebe Mitglieder,**

unsere nächste Halbtagesfahrt bringt uns nach Löffingen, wo wir einem Falkner bei seiner Vorführung zuschauen können.

**Am 11. Juni 2025 um 12.30 Uhr** werden wir von der Kirche aus starten. Beachtet, dass wir eine halbe Stunde früher fahren, wie gewohnt.

Auf eine rege Teilnahme freuen wir uns.

Euer Vorstands Team



## Biggiträger Achkarren

### Einladung zur Generalversammlung der Achkarrer Biggiträger e.V.

Liebe Mitglieder,  
die diesjährige Generalversammlung der Achkarrer Biggiträger findet am **Freitag, den 06.06.2025 um 19:00 Uhr im Bürgersaal in Achkarren** statt.

Dazu sind alle aktiven und passiven Mitglieder sowie Freunde und Gönner des Vereins recht herzlich eingeladen.

Auf der Tagesordnung stehen folgende Themen:

1. Begrüßung durch den Oberbiggiträger
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers
4. Bericht des Rechners
5. Bericht des Kassenprüfers
6. Entlastung der Gesamtvorstandschaft
7. Verschiedenes: Wünsche und Anträge

Anträge auf Ergänzungen der Tagesordnung können bis spätestens **8 Tage** vor der Versammlung schriftlich beim Vorstand eingereicht werden, damit der Vorstand sie noch auf die Tagesordnung setzen kann.

Wir freuen uns über eine zahlreiche Teilnahme!

Achkarrer Biggiträger e.V.

Der Vorstand



## FC Vogtsburg

### Einladung zur Mitgliederversammlung FC Vogtsburg

Zu unserer diesjährigen Mitgliederversammlung laden wir alle Mitglieder, Freunde und Gönner des Fußballclub Vogtsburg e.V. am **27. Juni 2025 um 19:30 Uhr** in das **Clubheim Hinter der Mühle, Niederrotweil**, recht herzlich ein.

Die Tagesordnung der Mitgliederversammlung:

- |        |                                    |
|--------|------------------------------------|
| TOP 1  | Begrüßung                          |
| TOP 2  | Totenehrung                        |
| TOP 3  | Berichts des Jugendvorstandes      |
| TOP 4  | Kassenbericht des Jugendvorstandes |
| TOP 5  | Entlastung des Jugendvorstandes    |
| TOP 6  | Bericht des Vorstandes             |
| TOP 7  | Berichte aus den Abteilungen       |
| TOP 8  | Kassenbericht des Vorstandes       |
| TOP 9  | Entlastung des Rechners            |
| TOP 10 | Entlastung des Gesamtvorstandes    |
| TOP 11 | Wünsche und Anträge                |
| TOP 12 | Wahlen                             |
| TOP 13 | Ehrungen                           |
| TOP 14 | Grußworte der Gäste                |
| TOP 15 | Verabschiedung                     |

Anträge für zusätzliche Tagungsordnungspunkte sind bis zum 16. Juni 2025 beim 1. Vorstand schriftlich einzureichen.

Wir freuen uns, Sie an diesem Abend zu begrüßen!

Mit sportlichen Grüßen

Der Vorstand des FC Vogtsburg

## Fußball

### FC Vogtsburg

Mittwoch, 04.06.2025

19:00 Aktive FV Sasbach II - SG Vogtsb./Achk. II

Sonntag, 01.06.2025

13:00 Frauen SG Au-Wittnau 2 - SG Gottenh./Vogtsb. 3

### SG Vogtsburg i.K. / SG Kaiserstuhl Jugend

Samstag, 31.05.2025 Bezirkspokalfinale

16:30 A1-Jugend SG Bleichtal/Kenzingen -

SG Kaiserstuhl in Nimburg

Sonntag, 01.06.2025 Bezirkspokalfinale

16:00 B-Mädchen FV Hochb./Windenr. -

SG Vogtsburg i.K. in Nimburg



## Kultur- & Geschichtsverein Burkheim

Der Kultur- und Geschichtsverein der Burkheimer Zünfte e.V. lädt ein:

### Stammtisch des Geschichtsvereins

**05.06.2025 ab 19 Uhr**

**im Gasthaus zum Adler in Burkheim**

Engeladen sind alle Mitglieder des Kultur- und Geschichtsvereins Burkheim, alle Geschichts-Interessierten sowie Bekannte und Freunde.

Nutzen Sie die Gelegenheit, sich in lockerer Atmosphäre über unsere Projekte zu informieren und über aktuelle Themen zu diskutieren.

### Geplante Themen:

Neues aus der Arbeit des Geschichtsvereins

Einblicke in unser aktuelles Buchprojekt

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den 1. Vorsitzenden des Geschichtsvereins Burkheim, Alfred Schies (Tel. 0171/8728730).



## LandFrauen Vogtsburg

### Sternwanderung der Vogtsburger Landfrauen

Liebe Landfrauen, unsere diesjährige Sternwanderung am **Donnerstag, 17.07.2025**, führt uns zur Veranstaltung „Fidelius Waldvogel“ auf den Castellberg in Achkarren. Der Kabarettist Martin Wangler, bekannt als urig-querer bodenständiger Schwarzwälder kommt mit seinem Programm „Fidelius on Tour 2025“ nach Achkarren. Opening mit musikalischer Unterhaltung ab 18 Uhr, Beginn des Programms um 19.30 Uhr. Dauer bis ca. 22.00 Uhr. Bewirtung durch Landfrauen und Winzerkreis Achkarren.

Wir treffen uns am Bahnhof-Parkplatz in Achkarren und werden gemeinsam zur Castellberg-Hütte wandern. Abmarsch ist um 17.30 Uhr am Achkarrer Bahnhof.

Die Karten für dieses Event kosten im Vorverkauf 17,- € (Abendkasse 19,-€).

Wir bitten um telefonische Anmeldung beim jeweiligen Ortsverein, damit die Karten für Euch reserviert werden:

Ort	Anmeldung bei
Achkarren	Nadine Kunzelmann

	Tel. 0151-57505503
Bischoffingen	Sibylle Schill Tel. 1344
Burkheim	Beate Sazepin Tel. 94242
Oberbergen	Juliane Baumgartner Tel. 80279
Oberrotweil/Bickensohl	Anne Imbery Tel. 0176-24913830

**Anmeldung bis spätestens 20.06.2025!**

Auch Teilnehmer, die mit dem Auto direkt zur Castellberghütte kommen wollen, bitten wir um Anmeldung!

Wir freuen uns auf einen schönen gemeinsamen Abend.



## LandFrauen Achkarren

Wir erinnern an das **Fingerfood-Picknick** mit Cocktails am **Samstag, 31.05.2025** von 10.00 Uhr bis 16.00 Uhr beim Weinbaumuseum sowie an unsere **Generalversammlung** am **Dienstag, 03. Juni 2025, um 19.00 Uhr** im Gemeindesaal.

Wir freuen uns auf eure Teilnahme.



## Nachtwächter Burkheim

### Der Nachtwächter dreht wieder seine Runden!

Jeden Samstag bis Ende Oktober 2025 dreht der Nachtwächter wieder wie gewohnt seine Runde durch die historische Mittelstadt von Burkheim.

Start ist um 22 Uhr am Stadttor.

Der Wegezoll in Höhe von 5 Euro pro Person wird direkt beim Nachtwächter entrichtet.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Sonderrundgänge können über verkauf@burkheimerwinzer.de oder unter Tel 07662/939315 gegen eine Gebühr in Höhe von 75,00 Euro gebucht werden.



## RSV Edelweiß Achkarren

**„Großer Weinpreis der Winzergenossenschaft Achkarren“  
Arnold-Zähringer-Gedächtnis-Rennen  
„2. Etappe des Kaiserstuhl-Tuniberg-Cup“**

Am Pfingstsonntag, den 08.06.2025 findet unser alljährliches Radrennen in Achkarren statt.

Als 2. Etappe des KTC wird das Starterfeld der Männer immer größer, schneller, spannender und internationaler.

Nach der 1. Etappe am Samstag in Wyhl, geht es bei uns in Achkarren am Sonntag zur Sache, um am Montag in Merdingen den Gesamtsieger zu küren.

Kommen Sie und lassen Sie sich vom Rennfieber packen, erleben Sie spannende Rennen von den ganz kleinen Rennfahrer/innen bis zu den ganz Großen.

Fachsimpeln Sie an der anspruchsvollen Strecke oder lassen Sie sich von unserem Küchenteam mit Speisen, Kaffee, Kuchen und kühlen Getränken verwöhnen.

Wie jedes Jahr findet auch ein inklusives Einsteigerrennen statt. Alles was Räder hat kann mitfahren.

Es besteht Helmpflicht!

Das Hauptrennen findet um ca. 16 Uhr statt.

**Hunde sind an der Strecke nicht erlaubt!**

**Wir bitten um eine Kuchenspende, mit einem Kuchen unterstützt ihr unsere Jugendarbeit!**

**Schon jetzt ein herzliches „Danke schön“ für eure Mühe!**

**Der RSV Achkarren freut sich auf ihren Besuch!**

Ende des redaktionellen Teils

## Vielen Dank

... für die lieben Glückwünsche, schönen Blumen, leckeren Torten, Kuchen & Geschenke zu unserer

## Goldenen Hochzeit.

Wir haben uns sehr darüber gefreut.

### Besonderen Dank an:

unseren Bürgermeister B. Bohn, Ortsvorsteher Udo Beck  
Ministerpräsidenten Herrn Kretschmann,  
Landrat Dr. Christian Ante,  
dem Blumenladen Rosenrot in Rothweil  
und unseren lieben Verwandten, Freunden und Nachbarn.  
Olga und Anatolij Serbinin



**MOWDE**  
KINDERMODE | STOFFE | WOLLE | KURZWAREN | NÄHKURSE  
Inh. Marion Wehrle  
Marktplatz 15 | 79206 Breisach | Tel. 07667 - 9299 012

## DANKE

an alle Kunden, die mich in den letzten 13 Jahren  
in Bötzingen unterstützt haben.  
Sie finden mich in Breisach, Auf dem Marktplatz 15

## \*Genießen Sie bei uns frischen Bio Spargel

**Fr. 30.05.2025 Geschlossene Gesellschaft  
Am MeGa-Samstag, 31.05.2025 haben wir  
ab 16 Uhr geöffnet**

Nähere Infos finden Sie auf unserer Homepage  
Wir freuen uns auf Ihre Reservierung- Ihr Team vom  
Restaurant Dialekt.



**[Dialekt]**  
CAFE RESTAURANT BAR

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN :  
MI - FR: 12 - 14 Uhr und 17.30 - 21 Uhr  
SA: Geschlossene Gesellschaft  
SO 12-20 Uhr, durchgehend warme Küche  
KLEINSTEINEN 11- 79291 MERDINGEN  
WWW.INS-DIALEKT.DE - 07668-9960550

## Frauenarztpraxis

**Dr. Karin Schneidenberger**

Goethestraße 21 | 79356 Eichstetten | Tel. 07663 - 46 33

## Pfingstferien

vom 10. Juni bis 20. Juni 2025

**bleibt unsere Praxis wegen Urlaub geschlossen.**

Ab Montag, 23. Juni sind wir ab 9 Uhr wieder für Sie da!

## Ein Jahr Die Haarkünstler - ein Herzensdank an euch alle!

Vor genau einem Jahr habe ich mir einen Traum erfüllt und meinen eigenen Friseursalon eröffnet. Dieses erste Jahr war voller schöner Begegnungen, wundervoller Gespräche und wertvoller Erfahrungen.

Ich möchte mich von ganzem Herzen bei euch, meinen lieben Kundinnen und Kunden, für euer Vertrauen, eure Treue und die vielen netten Worte bedanken. Ihr macht jeden Tag besonders!

Ein großes Dankeschön geht auch an mein wunderbares Team, ohne euch wäre all das nicht möglich gewesen.  
Ihr seid großartig!

Ich freue mich auf viele weitere gemeinsame Jahre, mit euch an meiner Seite.

Mit ganz viel Dankbarkeit  
**Nathalie Pfeffer- Die Haarkünstler**

**Die Haarkünstler**

Die Haarkünstler | Bahnhofstraße 8 | 79353 Bahlingen

## vorsorgen . bestatten . begleiten

... wenn die Trauer vergeht - bleibt die Erinnerung an das Licht.



**ZEPPE**  
HÖFLER · SPITTLER  
DREI NAMEN - EIN BESTATTUNGSHAUS  
Bestattungsinstitut Wilfried Zepp - Inhaber:in: Petra Roser e. Kfr.  
St. Louis-Straße 1  
79206 Breisach am Rhein  
0 76 67 . 92 99 19  
bestattungen-zepp.de

## Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller  
privat oder Gewerbe?

**Schirmeier Notdienst Tag und Nacht**  
Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

Freundl. Psychologin (61 J.), sucht bezahlb. ruhige

## 2-Zi-Whg. m. Balkon/Terrasse

und EBK im Raum Breisach/Vogtsburg/Burkheim im Grünen mit  
Bahnhofsanbindung ab Sept. Ich bin ein sehr friedlicher und  
ausgeglichenener Mensch, NR und habe keine Haustiere.

Mail: [evi13@gmx.de](mailto:evi13@gmx.de)

# SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN AN BÉCHAMELSAUCE & SALAT VON RUCOLA UND WILDKRÄUTERN MIT ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING

## ZUTATEN

Zutaten für 4 Personen

**SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN (8 Rollen)**

**PFANNKUCHEN**  
300 g Mehl  
½ TL Salz  
700 ml Milch  
4 Eier  
2 EL Butterschmalz  
**SPARGEL, SCHINKEN, KÄSE, KRUSTE**  
2 kg Weißer Spargel, gewaschen  
2 EL Butter  
1 TL Zucker  
Butter zum Ausfetten  
8 Scheiben gekochter Schinken ohne Schwarte  
4 Stiele Petersilie, gewaschen, grob gehackt  
100 g Feta, klein gewürfelt  
100 g reifer Gouda, gerieben  
60 g Sonnenblumenkerne

### BÉCHAMEL-SAUCE

25 g Butter  
30 g Mehl  
450 ml Milch  
50 ml Orangensaft  
Salz, Pfeffer  
ggf. etwas Muskatnuss, frisch gerieben

### SALAT AUS RUCOLA UND WILDKRÄUTERN AN ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING

300 g Rucola, verlesen, gewaschen  
100 g Wildkräuter, verlesen, gewaschen  
(z. B. Löwenzahn, Sauerampfer, Girsch, Brennesseln)  
**DRESSING**  
300 g Erdbeeren, gewaschen, halbiert  
2 ½ EL Balsamico-Essig  
1 TL Zucker  
Salz, Pfeffer aus der Mühle  
etwas Chili, gemahlen  
2 EL Kürbiskernöl  
4 EL Olivenöl

## ZUBEREITUNG

### SPARGEL-SCHINKEN-PFANNKUCHEN-ROLLEN UNTER EINER KRUSTE AUS FETA, GOUDA UND SONNENBLUMENKERNEN:

Für die PFANNKUCHEN das Mehl mit Salz, Milch und Eiern verquirlen. Etwas Butterschmalz in einer beschichteten Pfanne erhitzen und aus dem Teig nacheinander 8 Pfannkuchen backen. Den Backofen auf 190°C (Umluft 170°C) vorheizen. Das untere Drittel des SPARGELS schälen, die holzigen Enden der Stangen abschneiden. Spargel in Salzwasser mit Butter und Zucker ca. 20 Min. garen. Herausheben und gut abtropfen lassen. Eine große Auflaufform mit Butter ausfetten. Pfannkuchen mit den SCHINKENSCHNITTEN belegen, darauf die Spargelstangen verteilen und die Petersilie darüberstreuen. Nun alle Pfannkuchen nacheinander zusammenrollen und nebeneinander in die Auflaufform legen. Die SONNENBLUMENKERNE in einer Pfanne ohne Fett rösten. FETA-WÜRFELCHEN und GERIEBENEN GOUDA über den Pfannkuchen-Rollen verteilen, Sonnenblumenkerne darüberstreuen. Im Ofen bei 190°C (Umluft 170°C) ca. 20 - 22 Min. backen bis sich eine Kruste gebildet hat.

### BÉCHAMEL-SAUCE:

Butter in einem Topf schmelzen lassen. Mehl darin unter Rühren anschwitzen, die Milch einrühren und die Sauce aufkochen lassen, Orangensaft unterrühren, nochmals ganz kurz aufkochen. Mit Salz, Pfeffer und ggf. etwas Muskatnuss abschmecken. Sauce zu den Spargel-Schinken-Pfannkuchen-Rollen servieren.

### SALAT AUS RUCOLA UND WILDKRÄUTERN AN ERDBEER-BALSAMICO-DRESSING:

Erdbeeren, Balsamico, Zucker, Salz und Pfeffer mit dem Mixer pürieren, in einen Passiersieb geben und durchstreifen. Diese Mischung mit Kürbiskern- und Olivenöl kurz aufmixen. Abschmecken (mit Salz, Pfeffer, Chili). Rucola und Wildkräuter auf vier Gläser verteilen. Dressing erst vor dem Servieren über den Salat träufeln.

## TIPPS & TRICKS

Wer keinen Spargel-Spezialtopf im Haus hat, der bindet den Spargel portionsweise mit Küchengarn zu Bündeln zusammen und lässt diese in kochendem Salzwasser mit Butter und Zucker – je nach Dicke – 12 bis 20 Min. garen (Zucker entzieht dem Spargel die Bitterstoffe). Das Schälen der Stangen ist am einfachsten, wenn man dazu einen Spar(gel)schäler nimmt. Hat Rucola schon arg welke oder gar gelblich verfärbte Blätter, dann besser nicht kaufen. Da er leicht zerdrückt, Rucola ganz oben in die Einkaufstasche legen.

## Herzliche Begleitung in schweren Zeiten.

Hauptstraße 11 & Mittelgasse 10 · 79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
Telefon 07662 231 · [www.bestattungen-kaiserstuhl.de](http://www.bestattungen-kaiserstuhl.de)

Tag und Nacht  
für Sie erreichbar



### WIR SUCHEN

- QUALITÄTSINGENIEUR (W/M/D)
- SACHBEARBEITUNG QUALITÄTSMANAGEMENT (W/M/D)
- PROJEKTMANAGER-/QUALITÄTSVORAUSSCHAUER (W/M/D)  
BEFRISTUNG 24 MONATE
- IT SUPPORT SPEZIALIST (W/M/D)

Und noch viele weitere Stellenangebote unter: [www.freudenberg.com](http://www.freudenberg.com)

### WIR BIETEN:

**37,5 Std./Woche \* Vergütung nach Chemie Tarifvertrag \* 30 Tage Urlaub \* wahlweise bis zu 5 freie Tage zusätzlich pro Jahr \* Urlaubsgeld \* Weihnachtsgeld \* Arbeitgeberfinanzierte Altersvorsorge und Pflegezusatzversicherung**

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Gerne direkt über unsere Homepage oder per Mail.

Freudenberg FST GmbH

Oberwühl 4, 79733 Görwühl

Sandra Eschbach – 07754/701-234 - [sandra.eschbach@fst.com](mailto:sandra.eschbach@fst.com)



### Single-Wohnung in Oberrotweil sucht Putzhilfe,

90 m<sup>2</sup>, 1. OG, ab Juni 25, dann alle 3-4 Monate,  
Fenster nach Bedarf, Bezahlung gerecht.

**Gerne anrufen: 0172-768 37 08, Raimund**



### 2 RAD MICHEL

Service rund ums Fahrrad / E-Bike  
Teilehandel, Beratung, Reparatur  
Kostenloser Hol- und Bringservice  
(ab 49€ Auftragswert, sonst 9€ pro Weg)

[www.2radmichel.de](http://www.2radmichel.de) V-Achskarren

Tel/☎: 0151/51907577 M. Möcklin

### Immobilien Vermietung | Verkauf | Bewertung

#### Stefan Weißhaar

☎ 07662 – 64 63

🏠 D-79235 Vogtsburg  
Niederrotweil 46

✉ [weisshaar@regiomakler.de](mailto:weisshaar@regiomakler.de)

**regiomakler.de**  
Ihr zuverlässiger Partner seit 1993



frischer  
Spargel!

### Täglich frische Erdbeeren!



Zum Kaufen &  
Selbstpflücken.

Täglich von 8.00-20.00 h,  
auch Samstag & Sonntag.

Harald Wochner · Merdingen (Aussiedlerhof)  
Wasenweiler Straße 1 · Tel. 07668-95 16 77  
M. 0172 620 852 9 · [www.wochner-landfrisch.de](http://www.wochner-landfrisch.de)

Jetzt auch Lambada!



# Knobelspaß der Woche

ostafrikanischer Staat	gut aussehend	Verneinung	engl. Männerkurzname	schöner Mann, Jüngling	Vorname der Autorin Blyton	Vorname von Musiker John	italienisch: drei	urspr. schott. Stammesverband	Hauptstadt von Kansas (USA)	diagonal	unwirklich	Westeuropäer
in kontinuierlicher Folge	Schwertlilie						Spielbankangestellter		Mitglied des 'House of Lords'			Rollkörper
älthaltige Nutzpflanze		Lebensende			Stadt an der Weißen Elster	Eckzahn des Keilers				Gesamtheit der Mandanten		naut. Längenmaß (1852 m)
			Abdruck	Höhenzug im Nahen Osten				Kurorte	Papageien Neuseelands			
Unerbittlichkeit	neuseeländ. Wappentier	schauspieler				kleine Wasserläufe	Strophen Gedicht					



zerstört (ugs.)	Palmenfrucht				spanischer Männername	Vorname des Sängers Illic			Vorname der Sander			Schweiz. Bauhaus-Künstler, † 1967
			Ort bei Winterthur	nebeneinanderlaufend, analog					Teil des Visiers (Kimme und ...)	kurz für: in dem		
westdeutsche Landschaft	hin und ...	früherer Name Tokios	Unterarmknochen			ermüdend		ein Mainzelmännchen	formbare Masse			
						en vogue	Musikträger (Abk.)	Sammelstelle			Kfz-K. Gießen	
heißes Rumgetränk	englisch: Ei			Beruf im Rechtswesen					Norm			
		separat							Direktverbindung (EDV)			

DEIKE 2112-0325

Foto: © Clipdealer/DEIKE





# Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen  
+ 2 kostenlos dazu!

## Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie  
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich  
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

### Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**  
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**  
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**  
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

### So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von  
KW 16 bis einschließlich KW 26  
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten  
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.  
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

### BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

# HS Heinrich Schmid

Ihr Partner für Maler-, Boden-  
und Trockenbauarbeiten

in Ihrer Region

Heinrich Schmid GmbH & Co. KG  
Innere Neumatten 14 | 79219 Staufen  
👤 Martin Stier | 📞 07633 80690-10  
✉️ m\_stier@heinrich-schmid.de  
🌐 heinrich-schmid.com



# PINO MAGMA POP UP

17-23 UHR

06/06/2025

📍 Weingut Gregor  
und Thomas Schätzle  
Vogtsburg-Schelingen

WEIN ENTDECKEN,  
WINZER ERLEBEN  
– DAS PINO MAGMA  
POP UP MACHT HALT.

DAS ERWARTET EUCH

- 🍷 Pino Magma Weinvielalt & eine Auswahl des Gastgeber Weinguts Schätzle
- 🍷 Feines vom Grill
- 🎵 Live-Musik in entspannter Atmosphäre



THE  
MEAN  
MUSTERDS

B

Rösterei & Weingut  
Burkhart



Freitag,  
6. Juni  
von  
19-24Uhr  
Eintritt 5€

## GenussLounge

Live-Musik Streetfood Rosé Spritz

Startet bei uns genussvoll ins Wochenende!

mehr Infos unter [www.burkhart-kaffee.de](http://www.burkhart-kaffee.de)



## SEKT & GARTEN-PARTY

SAMSTAG, 07. JUNI 2025  
SONNTAG, 08. JUNI 2025

### Samstag

**Ab 17.30 Uhr** Eröffnung durch die Tanzschule „Home of Dance“  
**Ab 18 Uhr** Brass Dance Music mit den „Brotäne Herdepfl“  
**Ab 21 Uhr** Partynight mit den DJs „Ana Sonique & DeeJay JeanP“

### Sonntag

**Ab 11 Uhr** Frühschoppen mit den „Original Halleluja Stompers“  
**Ab 15 Uhr** Gartenparty mit der Band „Surprise“  
**Ab 20 Uhr** „Oops a Daisy“ Live in Concert - Rock - Pop - Westcoast

Genießt Sekt- & Weinspezialitäten der Bickensöhler Weinvogtei, erfrischende Weinschorlen, Gincocktails, feine Tellergerichte sowie Street Food – von herzhaft bis süß ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Bei schönem Wetter im Garten, ansonsten in der Halle der Bickensöhler Weinvogtei.

Am Sonntag gibt's Kellerführungen mit Weinprobe um 13 und 15 Uhr.

Unsere Vinothek ist am ganzen Wochenende für euch geöffnet!

– EINTRITT FREI –



## MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

>> Diesel oder Elektro



+ Ab 15 Jahren  
Leichtauto fahren

>> Große Auswahl



+ Führerscheinfrei  
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG  
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN  
TEL: 07644 9217921, [WWW.LEICHTMOBILE.DE](http://WWW.LEICHTMOBILE.DE)



PRIMO-GRUSSANZEIGEN

## GRÜSS MAL WIEDER

Überraschen Sie Ihre Lieben mit netten Grußanzeigen in Ihrem Mitteilungsblatt.

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:

📞 Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

📠 Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

✉️ [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

